



Council of the
European Union

Brussels, 25 March 2022

Interinstitutional File:
2021/0364 (NLE)

5850/1/22
REV 1

JUR 62
UD 13

LEGISLATIVE ACTS AND OTHER INSTRUMENTS: CORRIGENDUM/RECTIFICATIF

Subject: Council Regulation (EU) 2021/2278 of 20 December 2021 suspending the Common Customs Tariff duties referred to in Article 56(2), point (c), of Regulation (EU) No 952/2013 on certain agricultural and industrial products, and repealing Regulation (EU) No 1387/2013
(Official Journal of the European Union L 466 of 29 December 2021)

LANGUAGES concerned: **All linguistic versions**

PROCEDURE APPLICABLE (according to Council document R/2521/75):

— Procedure 2(c) (obvious errors in all language versions)

TIME LIMIT for the observations by Member States: 8 days

This REV 1 of the Corrigendum/Rectificatif concerns only the ES language version.

OBSERVATIONS to be notified to: dql.rectificatifs@consilium.europa.eu

(DQL RECTIFICATIFS (JUR 7), Directorate Quality of Legislation, Legal Service)

ПОПРАВКА

на Регламент (ЕС) 2021/2278 на Съвета от 20 декември 2021 година за суспендиране на митата по Общата митническа тарифа, посочени в член 56, параграф 2, буква в) от Регламент (ЕС) № 952/2013, за някои селскостопански и промишлени продукти, както и за отмяна на Регламент (ЕС) № 1387/2013

(Официален вестник на Европейския съюз L 466 от 29 декември 2021 г.)

- 1) На страница 159, в приложението, във вписването за сериен номер 0.8148, в колоната „Предвиждана дата за задължително преразглеждане“

вместо:

„01.12.2022“,

да се чете:

„31.12.2022“.

- 2) На страница 215, в приложението, във вписването за сериен номер 0.7103, в колоната „Описание“

вместо:

„... за използване в производството на термокамери или IP мрежови камери⁽¹⁾“

да се чете:

„... за използване в производството на термокамери или IP мрежови камери“.

CORRECCIÓN DE ERRORES

del Reglamento (UE) 2021/2278 del Consejo, de 20 de diciembre de 2021, por el que se suspenden los derechos del arancel aduanero común contemplados en el artículo 56, apartado 2, letra c), del Reglamento (UE) n.º 952/2013 sobre algunos productos agrícolas e industriales, y se deroga el Reglamento (UE) n.º 1387/2013

(Diario Oficial de la Unión Europea L 466 de 29 de diciembre de 2021)

- 1) En la página 159, en el anexo, en la entrada del número de serie 0.8148, columna «Fecha de revisión obligatoria prevista»:

donde dice:

«01.12.2022»,

debe decir:

«31.12.2022».

- 2) En la página 215, en el anexo, en la entrada del número de serie 0.7103, columna «Designación de la mercancía»:

donde dice:

«... del tipo utilizado en las cámaras de formación de imágenes térmicas o de cámaras de red de IP ⁽¹⁾»,

debe decir:

«... del tipo utilizado en las cámaras de formación de imágenes térmicas o de cámaras de red de IP».

OPRAVA

nařízení Rady (EU) 2021/2278 ze dne 20. prosince 2021, kterým se pozastavují cla společného celního sazebníku podle čl. 56 odst. 2 písm. c) nařízení (EU) č. 952/2013 pro určité zemědělské produkty a průmyslové výrobky, a kterým se zrušuje nařízení (EU) č. 1387/2013

(Úřední věstník Evropské unie L 466 ze dne 29. prosince 2021)

1. Strana 159, příloha, položka výrobní číslo 0.8148, sloupec “Datum povinného přezkumu”

Místo:

„01.12.2022“

má být:

„31.12.2022“.

2. Strana 215, příloha, položka výrobní číslo 0.7103, sloupec „Popis zboží“

Místo:

„... typu používaného do termovizních kamer nebo kamer s internetovým protokolem (IP)⁽¹⁾“

má být:

„... typu používaného do termovizních kamer nebo kamer s internetovým protokolem (IP)“.

BERIGTIGELSE

til Rådets forordning (EU) 2021/2278 af 20. december 2021 om suspension af de toldsatser i den fælles toldtarif, der er omhandlet i artikel 56, stk. 2, litra c), i forordning (EU) nr. 952/2013 for visse landbrugs- og industriprodukter og om ophævelse af forordning (EU) nr. 1387/2013

(Den Europæiske Unions Tidende L 466 af 29. december 2021)

- 1) Side 159, bilaget, rækken for dokumentnummer 0.8148, kolonnen "Planlagt dato for obligatorisk revision"

I stedet for:

"01.12.2022."

læses:

"31.12.2022".

- 2) Side 215, bilaget, rækken for dokumentnummer 0.7103, kolonnen "Varebeskrivelse"

I stedet for:

"... af den art der anvendes til termografikameraer eller internetprotokolnetbaserede kameraer⁽¹⁾"

læses:

"... af den art der anvendes til termografikameraer eller internetprotokolnetbaserede kameraer".

BERICHTIGUNG

der Verordnung (EU) 2021/2278 des Rates vom 20. Dezember 2021 zur Aussetzung der in Artikel 56 Absatz 2 Buchstabe c der Verordnung (EU) Nr. 952/2013 genannten Zölle des Gemeinsamen Zolltarifs für bestimmte landwirtschaftliche und gewerbliche Waren und zur Aufhebung der Verordnung (EU) Nr. 1387/2013

(Amtsblatt der Europäischen Union L 466 vom 29. Dezember 2021)

1. Seite 159, im Anhang Eintrag 0.8148 in der Spalte „Vorgesehenes Datum für eine verbindliche Überprüfung“

Anstatt:

„01.12.2022“

muss es heißen:

„31.12.2022“

2. Seite 215, im Anhang Eintrag 0.7103 in der Spalte „Warenbezeichnung“

Anstatt:

„... von der für Wärmebildkameras oder IP-Netzwerkkameras verwendeten Art⁽¹⁾“

muss es heißen:

„... von der für Wärmebildkameras oder IP-Netzwerkkameras verwendeten Art“

PARANDUS

nõukogu 20. detsembri 2021. aasta määruses (EL) 2021/2278, millega peatatakse määruse (EL) nr 952/2013 artikli 56 lõike 2 punktis c osutatud ühise tollitariifistiku tollimaksude kohaldamine teatavate põllumajandus- ja tööstustoodete suhtes ning tunnistatakse kehtetuks määrus (EL) nr 1387/2013

(Euroopa Liidu Teataja L 466, 29. detsember 2021)

- (1) Leheküljel 159 lisa seerianumbri 0.8148 kande veerus pealkirjaga „Kohustusliku läbivaatamise kuupäev“

asendatakse

„01.12.2022“

järgmisega:

„31.12.2022“.

- (2) Leheküljel 215 lisa seerianumbri 0.7103 kande veerus pealkirjaga „Kauba kirjeldus“

asendatakse

„... soojuskaamerates või IP võrgukaamerate tootmiseks ⁽¹⁾“

järgmisega:

„... soojuskaamerates või IP võrgukaamerate tootmiseks“.

ΔΙΟΡΘΩΤΙΚΟ

**του κανονισμού (ΕΕ) 2021/2278 του Συμβουλίου, της 20ής Δεκεμβρίου 2021,
για την αναστολή των δασμών του κοινού δασμολογίου που αναφέρονται στο άρθρο 56
παράγραφος 2 στοιχείο γ) του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 952/2013 για ορισμένα γεωργικά και
βιομηχανικά προϊόντα, και την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ) αριθ. 1387/2013**

(Επίσημη Εφημερίδα της Ευρωπαϊκής Ένωσης L 466 της 29ης Δεκεμβρίου 2021)

Στη σελίδα 159, στο Παράρτημα, στην καταχώρηση για τον αύξοντα αριθμό 0.8148, στη στήλη
«Προβλεπόμενη ημερομηνία για την υποχρεωτική εξέταση»

αντί:

«01.12.2022»,

διάβαζε:

«31.12.2022».

Στη σελίδα 215, στο Παράρτημα, στην καταχώρηση για τον αύξοντα αριθμό 0.7103, στη στήλη
«Περιγραφή εμπορευμάτων»

αντί:

«... του τύπου που χρησιμοποιείται για συσκευές λήψης εικόνων θερμικής απεικόνισης ή
εικονοληπτικών συσκευών δικτύου IP⁽¹⁾»,

διάβαζε:

«... του τύπου που χρησιμοποιείται για συσκευές λήψης εικόνων θερμικής απεικόνισης ή
εικονοληπτικών συσκευών δικτύου IP».

CORRIGENDUM

**to Council Regulation (EU) 2021/2278 of 20 December 2021 suspending the Common Customs
Tariff duties referred to in Article 56(2), point (c), of Regulation (EU) No 952/2013 on certain
agricultural and industrial products, and repealing Regulation (EU) No 1387/2013**

(Official Journal of the European Union L 466 of 29 December 2021)

- (1) On page 159, in the Annex, in the entry for serial number 0.8148, in the column “Date
envisaged for mandatory review”

for:

“01.12.2022”,

read:

“31.12.2022”.

- (2) On page 215, in the Annex, in the entry for serial number 0.7103, in the column “Description”

for:

“... of a kind used for thermal cameras or IP network cameras (¹)”

read:

“... of a kind used for thermal cameras or IP network cameras”.

RECTIFICATIF

**au règlement (UE) 2021/2278 du Conseil du 20 décembre 2021 portant suspension des droits
du tarif douanier commun visés à l'article 56, paragraphe 2, point c), du règlement (UE)
n° 952/2013 sur certains produits agricoles et industriels, et abrogeant le règlement (UE)
n° 1387/2013**

("Journal officiel de l'Union européenne" L 466 du 29 décembre 2021)

- 1) Page 159, à l'annexe, dans la rubrique correspondant au numéro de série 0.8148, dans la
colonne "Date envisagée pour l'examen obligatoire"

Au lieu de:

"01.12.2022"

lire:

"31.12.2022"

- 2) Page 215, à l'annexe, dans la rubrique correspondant au numéro de série 0.7103, dans la
colonne "Désignation des marchandises"

Au lieu de:

"... du type de celle utilisée pour les caméras thermiques ou de caméras en réseau IP (¹)"

lire:

"... du type de celle utilisée pour les caméras thermiques ou de caméras en réseau IP"

CEARTÚCHÁN

ar Rialachán (AE) 2021/2278 ón gComhairle an 20 Nollaig 2021 lena gcuirtear ar fionraí na dleachtanna Comhtharaife Custaim dá dtagraítear in Airteagal 56(2) pointe (c) de Rialachán (AE) Uimh. 952/2013 maidir le táirgí talmhaíochta agus tionsclaíocha áirithe, agus lena n-aisghairtear Rialachán (AE) Uimh. 1387/2013

(Iris Oifigiúil an Aontais Eorpaigh L 466 an 29 Nollaig 2021)

(IO L Eagrán Speisialta Gaeilge 466, lch. 1)

- (1) Ar leathanach 159, san Iarscríbhinn, san iontráil don sraithuimhir 0.8148, sa cholún ‘An dáta a bheartaítear le haghaidh athbhreithniú sainordaitheach’

in ionad:

‘01.12.2022’,

léitear:

‘31.12.2022’.

- (2) Ar leathanach 215, san Iarscríbhinn, san iontráil don sraithuimhir 0.7103, sa cholún ‘Tuairisc’

in ionad:

‘... de chineál a úsáidtear le haghaidh ceamaraí teirmeacha nó ceamaraí líonra Prótacail Idirlín (IP) ⁽¹⁾’,

léitear:

‘de chineál a úsáidtear le haghaidh ceamaraí teirmeacha nó ceamaraí líonra Prótacail Idirlín (IP)’.

ISPRAVAK

Uredbe Vijeća (EU) 2021/2278 od 20. prosinca 2021. o suspenziji carina Zajedničke carinske tarife iz članka 56. stavka 2. točke (c) Uredbe (EU) br. 952/2013 za određene poljoprivredne i industrijske proizvode te stavljanju izvan snage Uredbe (EU) br. 1387/2013

(Službeni list Europske unije L 466 od 29. prosinca 2021.)

Na stranici 159., u Prilogu, u unosu za serijski broj 0.8148, u stupcu „Predviđeni datum obveznog preispitivanja”:

umjesto:

„01.12.2022.”

treba stajati:

„31.12.2022.”.

Na stranici 215., u Prilogu, u unosu za serijski broj 0.7103, u stupcu „Opis”:

umjesto:

„... vrste koja se upotrebljava za termalne kamere ili kamera za IP mreže⁽¹⁾”

treba stajati:

„... vrste koja se upotrebljava za termalne kamere ili kamera za IP mreže”.

RETTIFICA

del regolamento (UE) 2021/2278 del Consiglio, del 20 dicembre 2021, recante sospensione dei dazi della tariffa doganale comune di cui all'articolo 56, paragrafo 2, lettera c), del regolamento (UE) n. 952/2013 per taluni prodotti agricoli e industriali e che abroga il regolamento (UE) n. 1387/2013

(Gazzetta ufficiale dell'Unione europea L 466 del 29 dicembre 2021)

- 1) Pagina 159, nell'allegato, alla riga del numero di serie 0.8148, nella colonna "Data prevista per il riesame obbligatorio"

anziché:

"01.12.2022"

leggasi:

"31.12.2022".

- 2) Pagina 215, nell'allegato, alla riga del numero di serie 0.7103, nella colonna "Designazione delle merci"

anziché:

"... del tipo utilizzato per le termocamere o di telecamere IP ⁽¹⁾"

Leggasi:

"... del tipo utilizzato per le termocamere o di telecamere IP".

LABOJUMS

**Padomes Regulā (ES) 2021/2278 (2021. gada 20. decembris), ar ko konkrētiem
lauksaimniecības un rūpniecības ražojumiem aptur Regulas (ES) Nr. 952/2013 56. panta
2. punkta c) apakšpunktā minēto kopējā muitas tarifa nodokļu piemērošanu un atceļ Regulu
(ES) Nr. 1387/2013**

("Eiropas Savienības Oficiālais Vēstnesis" L 466, 2021. gada 29. decembris)

159. lappusē, pielikumā slejas "Sērijas numurs" ieraksta 0.8148 slejā "Obligātās pārskatīšanas
datums":

tekstu:

"01.12.2022"

lasīt šādi:

"31.12.2022.".

215. lappusē, pielikumā slejas "Sērijas numurs" ieraksta 0.7103 slejā "Apraksts":

tekstu:

"... izmantojams termokamerās vai IP kameru ražošanā ⁽¹⁾"

lasīt šādi:

"... izmantojams termokamerās vai IP kameru ražošanā".

2021 m. gruodžio 20 d. Tarybos reglamento (ES) 2021/2278, kuriuo sustabdomas Reglamento (ES) Nr. 952/2013 56 straipsnio 2 dalies c punkte nurodyto Bendrojo muitų tarifo muitų taikymas tam tikriems žemės ūkio ir pramonės produktams ir panaikinamas Reglamentas (ES) Nr. 1387/2013, klaidų ištaisymas

(Europos Sąjungos oficialusis leidinys L 466, 2021 m. gruodžio 29 d.)

- 1) 159 puslapis, priedas, įrašo eilės numeris 0.8148, stulpelyje „Numatyta privalomos peržiūros data“:

yra:

„2022.12.01“,

turi būti:

„2022 12 31“;

- 2) 215 puslapis, priedas, įrašo eilės numeris 0.7103, stulpelyje „Aprašymas“:

yra:

„<...> naudojamas termovizoriuose arba IP tinklo kameroms gaminti ⁽¹⁾“,

turi būti:

„<...> naudojamas termovizoriuose arba IP tinklo kameroms gaminti“.

HELYESBÍTÉS

egyes mezőgazdasági és ipari termékek tekintetében a 952/2013/EU rendelet 56. cikke (2) bekezdésének c) pontjában említett, a Közös Vámtarifa szerinti autonóm vámtételek felfüggesztéséről és az 1387/2013/EU rendelet hatályon kívül helyezéséről szóló, 2021.

december 20-i (EU) 2021/2278 tanácsi rendelethez

(Az Európai Unió Hivatalos Lapja L 466., 2021. december 29.)

1. A 159. oldalon, a mellékletben, a 0.8148-as sorszámú bejegyzésben, „A kötelező felülvizsgálatra előírányzott határidő” oszlopban

a következő szövegrész:

„2022.12.01”,

helyesen:

„2022.12.31”.

2. A 215. oldalon, a mellékletben, a 0.7103-as sorszámú bejegyzésben, az „Árumeznevezés” oszlopban

a következő szövegrész:

„... hőkamerákhoz használatos vagy IP hálózati kamerák ⁽¹⁾”,

helyesen:

„... hőkamerákhoz használatos vagy IP hálózati kamerák”.

RETTIFIKA

tar-Regolament tal-Kunsill (UE) 2021/2278 tal-20 ta' Diċembru 2021 li jissospendi d-dazji tat-Tariffa Doganali Komuni msemmija fl-Artikolu 56(2), punt (c), tar-Regolament (UE) Nru 952/2013 fuq ċerti prodotti agrikoli u industrijali, u li jhassar ir-Regolament (UE) Nru 1387/2013

(Il-Ġurnal Uffiċjali tal-Unjoni Ewropea L 466 tad-29 ta' Diċembru 2021)

- (1) Fil-paġna 159, fl-Anness, fl-entrata għan-numru tas-serje 0.8148, fil-kolonna "Data prevista għar-rieżami mandatorju"

minflok:

“01.12.2022”

aqra:

“31.12.2022”.

- (2) Fil-paġna 215, fl-Anness, fl-entrata għan-numru tas-serje 0.7103, fil-kolonna "Deskrizzjoni"

minflok:

"...tat-tip użat għall-kameras termiċi jew ta' kameras tan-network tal-IP⁽¹⁾"

aqra:

"...tat-tip użat għall-kameras termiċi jew ta' kameras tan-network tal-IP".

RECTIFICATIE

van Verordening (EU) 2021/2278 van de Raad van 20 december 2021 tot schorsing van de in artikel 56, lid 2, punt c), van Verordening (EU) nr. 952/2013 bedoelde rechten van het gemeenschappelijk douanetarief voor bepaalde landbouw- en industrieproducten, en tot intrekking van Verordening (EU) nr. 1387/2013

(Publicatieblad van de Europese Unie L 466 van 29 december 2021)

- 1) Bladzijde 159, bijlage, vermelding van volgnummer 0.8148, kolom “Voorgenomen datum voor verplichte herziening”

in plaats van:

“01.12.2022”,

lezen:

“31.12.2022”.

- 2) Bladzijde 215, bijlage, vermelding van volgnummer 0.7103, kolom “Omschrijving”

in plaats van:

“... van de soort gebruikt voor warmtecamera's of IP-netwerkkamera's (¹)”,

lezen:

“... van de soort gebruikt voor warmtecamera's of IP-netwerkkamera's”.

SPROSTOWANIE

**do rozporządzenia Rady (UE) 2021/2278 z dnia 20 grudnia 2021 r. zawieszającego cła
wspólnej taryfy celnej, o których mowa w art. 56 ust. 2 lit. c) rozporządzenia
(UE) nr 952/2013, na niektóre produkty rolne i przemysłowe oraz uchylającego
rozporządzenie (UE) nr 1288/2013**

(Dziennik Urzędowy Unii Europejskiej L 466 z dnia 29 grudnia 2021 r.)

- 1) Spis treści oraz strona 1, tytuł

zamiast:

„... oraz uchylające rozporządzenie (UE) nr 1288/2013”

powinno być:

„... oraz uchylające rozporządzenie (UE) nr 1387/2013”.

- 2) Strona 159, załącznik, wpis dotyczący numeru seryjnego 0.8148, kolumna „Termin
obowiązkowego przeglądu”

zamiast:

„01.12.2022”

powinno być:

„31.12.2022”.

- 3) Strona 215, załącznik, wpis dotyczący numeru seryjnego 0.7103, kolumna „Wyszczególnienie”

zamiast:

„... w rodzaju stosowanych w kamerach termowizyjnych lub kamer sieciowych IP ⁽¹⁾”

powinno być:

„... w rodzaju stosowanych w kamerach termowizyjnych lub kamer sieciowych IP”.

RETIFICAÇÃO

do Regulamento (UE) 2021/2278 do Conselho de 20 de dezembro de 2021 que suspende os direitos da pauta aduaneira comum referidos no artigo 56.o, n.o 2, alínea c), do Regulamento (UE) n.o 952/2013 para certos produtos agrícolas e industriais e que revoga o Regulamento (UE) n.o 1387/2013

(Jornal Oficial da União Europeia L 466 de 29 de dezembro de 2021)

1. Na página 159, do Anexo, na entrada do número de ordem 0.8148, na coluna “Data prevista para revisão obrigatória”,

onde se lê:

“01.12.2022”,

leia-se:

“31.12.2022”.

2. Na página 215, do Anexo, na entrada do número de ordem 0.7103, na coluna “Descrição”

onde se lê:

“... do tipo utilizado para câmaras fotográficas térmicas ou decâmaras fotográficas de rede IP ⁽¹⁾”,

leia-se:

“... do tipo utilizado para câmaras fotográficas térmicas ou decâmaras fotográficas de rede IP”.

RECTIFICARE

**la Regulamentul (UE) 2021/2278 al Consiliului din 20 decembrie 2021 de suspendare a taxelor
din Tariful vamal comun menționate la articolul 56 alineatul (2) litera (c) din Regulamentul
(UE) nr. 952/2013 pentru anumite produse agricole și industriale și de abrogare a
Regulamentului (UE) nr. 1387/2013**

(Jurnalul Oficial al Uniunii Europene L 466 din 29 decembrie 2021)

1. La pagina 159, în anexă, la rubrica privind numărul de serie 0.8148, în coloana „Data preconizată pentru reexaminarea obligatorie”

în loc de:

„01.12.2022”,

se citește:

„31.12.2022”.

2. La pagina 170, în anexă, la rubrica privind numărul de serie 0.5744, în coloana „Descrierea”

în loc de:

„Carcase pentru rulmenți de tipul celor utilizate în turbocompresoare: (...)”,

se citește:

„Lagăre de tipul celor utilizate în turbocompresoare: (...)”.

3. La pagina 215, în anexă, la rubrica privind numărul de serie 0.7103, în coloana „Descrierea”

în loc de:

„(...) de tipul celor utilizate pentru camerele cu termoviziune sau camere de luat vederi în rețea IP ⁽¹⁾”,

se citește:

„(...) de tipul celor utilizate pentru camerele cu termoviziune sau camere de luat vederi în rețea IP”.

KORIGENDUM

**k nariadeniu Rady (EÚ) 2021/2278 z 20. decembra 2021, ktorým sa pozastavujú clá
Spoločného colného sadzobníka uvedené v článku 56 ods. 2 písm. c) nariadenia (EÚ) č.
952/2013 v prípade určitých poľnohospodárskych a priemyselných výrobkov a ktorým sa
zrušuje nariadenie (EÚ) č. 1387/2013**

(Úradný vestník Európskej únie L 466 z 29. decembra 2021)

1. Na strane 159, v prílohe, v zázname pre sériové číslo 0.8148, v stĺpci „Predpokladaný dátum povinného preskúmania“:

namiesto:

„01.12.2022“

má byť:

„31.12.2022“.

2. Na strane 215, v prílohe, v zázname pre sériové číslo 0. 7103, v stĺpci „Opis“:

namiesto:

„... druhu používaného pre termografické kamery alebo IP kamier⁽¹⁾“

má byť:

„... druhu používaného pre termografické kamery alebo IP kamier“.

POPRAVEK

Uredbe Sveta (EU) 2021/2278 z dne 20. decembra 2021 o opustitvi dajatev skupne carinske tarife iz člena 56(2), točka (c), Uredbe (EU) št. 952/2013 za nekatere kmetijske in industrijske proizvode ter razveljavitvi Uredbe (EU) št. 1387/2013

(Uradni list Evropske unije L 466 z dne 29. decembra 2021)

1. Stran 159, Priloga, vnos za serijsko številko 0.8148, stolpec „Datum, predviden za obvezni pregled“:

besedilo:

„01.12.2022“

se glasi:

„31.12.2022“.

2. Stran 215, Priloga, vnos za serijsko številko 0.7103, stolpec „Opis“:

besedilo:

„ ... za kamere za toplotno slikovno snemanje in obdelavo ali kamer za omrežje IP ⁽¹⁾“

se glasi:

„ ... za kamere za toplotno slikovno snemanje in obdelavo ali kamer za omrežje IP“.

OIKAISU

neuvoston asetukseen (EU) 2021/2278, annettu 20 päivänä joulukuuta 2021, tiettyjen maatalous- ja teollisuustuotteiden asetuksen (EU) N:o 952/2013 56 artiklan 2 kohdan c alakohdassa tarkoitettujen yhteisen tullitariffin tullien suspensiosta sekä asetuksen (EU) N:o 1387/2013 kumoamisesta

(Euroopan unionin virallinen lehti L 466, 29. joulukuuta 2021)

- 1) Sivulla 159;liitteessä olevan taulukon kohdan 0.8148 sarakkeessa ”Pakollisen uudelleentarkastelun päivämäärä”:

on:

”01.12.2022”,

pitää olla:

”31.12.2022”.

- 2) Sivulla 215, liitteessä olevan taulukon kohdan 0.7103 sarakkeessa ”Tavaran kuvaus”;

on:

”...jollaisia käytetään lämpökuvakameroihin tai IP-verkkokameroihin ⁽¹⁾”,

pitää olla:

”...jollaisia käytetään lämpökuvakameroihin tai IP-verkkokameroihin”.

RÄTTELSE

**till rådets förordning (EU) 2021/2278 av den 20 december 2021 om befrielse från
Gemensamma tulltaxans tullar som avses i artikel 56.2 c i förordning (EU) nr 952/2013 för
vissa jordbruks- och industriprodukter och om upphävande av förordning (EU) nr 1387/2013**

(Europeiska unionens officiella tidning L 466 av den 29 december 2021)

1. Sidan 159, i bilagan, i posten för löpnummer 0.8148 i kolumnen ”Planerat datum för obligatorisk översyn”

I stället för:

”01.12.2022”

ska det stå:

”31.12.2022”.

2. Sidan 215, i bilagan, i posten för löpnummer 0.7103 i kolumnen ”Beskrivning”

I stället för:

”... av ett sådant slag som används i värmekameror eller IP-kameror (¹)”

ska det stå:

”... av ett sådant slag som används i värmekameror eller IP-kameror”.
